

English (en)

UK DECLARATION OF CONFORMITY

- Model:
223
- Trademark:
Duracell
- Name and address of the manufacturer:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Authorized representative
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.
- Object of the declaration:
Lithium metal battery
- The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation directive and Other Union harmonization legislation where applicable:
Battery and Accumulators Regulation 2008 and its amendments of 2012 and 2015
UK REACH (European Union Withdrawal Act 2018) Regulation
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- References to the relevant harmonized standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-4
EN IEC 60086-3
UL 16422
UN/DOT 38.3

Signature



Name: Milena Radisavljevic
Function: Regulatory Affairs Manager E&A
Place: Aarschot, Belgium

English (en)

EU DECLARATION OF CONFORMITY

- Model:
223
- Trademark:
Duracell
- Name and address of the manufacturer:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Authorized representative
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.
- Object of the declaration:
Lithium metal battery
- The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation directive and Other Union harmonization legislation where applicable:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- References to the relevant harmonized standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Signature 
Name: Milena Radisavljevic
Function: Regulatory Affairs Manager E&A
Place: Aarschot, Belgium

Български (bg)

DECLARATION OF CONFORMITY

- Модело:
223
- търговска марка:
Duracell
- Име и адрес на производителя:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Упълномощен представител:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя:
- Предмет на декларацията:
Литиево-метална батерия
- Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация Директива и Друго законодателство на Съюза за хармонизация, когато е приложимо:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
Позоваване на използваните хармонизирани стандарти или позоваване на други технически спецификации, по отношение на които се декларира съответствие:
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

подпис



име: Milena Radisavljevic

длъжност: Regulatory Affairs Manager E&A


място издаване: Aarschot, Belgium

Deutsch (de)

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

- Modell:
223
- Handelsmarke:
Duracell
- Name und Anschrift des Herstellers:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Bevollmächtigter Vertreter
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.
- Gegenstand der Erklärung:
Metall-Lithium-Batterie
- Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrecht -svorschriften der Union Richtlinie und gegebenenfalls weitere Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen Spezifikationen, bezüglich derer die Konformität erklärt wird:
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Unterschrift



Name: Milena Radisavljevic
Funktion: Regulatory Affairs Manager E&A
Ort der Ausstellung: Aarschot, Belgium

Hrvatski (hr)

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

- Model:
223
- Marka:
Duracell
- Ime i adresa proizvođača:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Ovlašteni predstavnik
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Za izdavanje ove izjave o sukladnosti odgovoran je isključiv proizvođač
- Predmet izjave:
Litij-metalna baterija
- Prethodno opisani predmet izjave u skladu je s relevantnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju i drugim zakonodavstvom Unije o usklađivanju prema potrebi:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- References to the relevant harmonized standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Potpis


Ime: Milena Radisavljevic
Funkcija: Regulatory Affairs Manager E&A
Mjesto izdavanja: Aarschot, Belgium

čeština (cs)

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

- Model:
223
- Ochranná známka:
Duracell
- Jméno a adresa výrobce:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Zplnomocněný zástupce:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.
- Předmět prohlášení
Baterie lithium-kov
- Výšepopsaný předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizovanými právními předpisy Unie a náležitých případech další harmonizované právní předpisy Unie
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, nebo na jiné technické specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Potpis



Jméno: Milena Radisavljevic

Funkce: Regulatory Affairs Manager E&A

místo a vydání: Aarschot, Belgium

eesti keel (et)

ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

- Toote:
223
- Kaubamärk:
Duracell
- Tootja või tema volitatud esindaja nimi ja aadress:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Volitatud esindaja:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.
- Deklareeritav toode:
Liitiummetallpatarei/-aku
- Ülalkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjakohaste liidu ühtlustamisõigusaktidega ja Muud liidu ühtlustamisõigusaktid (vajaduse korral):
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või muudele tehnilistele kirjeldustele, millele vastavust deklareeritakse.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Allkiri



Nimi: Milena Radisavljevic

Ametinimetus: Regulatory Affairs Manager E&A

väljaandmiskoht: Aarschot, Belgium

español (es)

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

- Modelo:
223
- Marca:
Duracell
- Nombre y dirección del fabricante:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Representante autorizado:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.
- Objeto de la declaración:
Batería de litio-metal
- El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión y Otra legislación de armonización de la Unión, cuando sea aplicable:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas o referencias a las otras especificaciones técnicas en relación con las cuales se declara la conformidad.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Firma



Nombre: Milena Radisavljevic

Cargo: Regulatory Affairs Manager E&A

Lugar de expedición: Aarschot, Belgium

italiano (it)

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

- Modello:
223
- Brand:
Duracell
- Nome e indirizzo del fabbricante:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Rappresentante autorizzato:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante.
- Oggetto della dichiarazione:
Batteria al litio metallico
- L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione e Se del caso, altre normative di armonizzazione dell'Unione:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Riferimento alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o riferimenti alle altre specifiche tecniche in relazione alle quali è dichiarata la conformità.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Firma



Nome: Milena Radisavljevic

Funzione: Regulatory Affairs Manager E&A

Luogo del rilascio: Aarschot, Belgium

dansk (da)

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

- Model:
223
- Mærke:
Duracell
- Navn og adresse på fabrikanten:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Autoriseret repræsentant:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar.
- Erklæringens genstand:
Lithium-metal-batteri
- Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning og Eventuelt anden EU-harmoniseringslovgivning:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Henvisninger til de relevante anvendte harmoniserede standarder eller henvisninger til de andre tekniske specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med. Henvisninger angives med deres identifikationsnummer og version og eventuelt udstedelsesdato.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Underskrift




Navn: Milena Radisavljevic
Stilling: Regulatory Affairs Manager E&A
Udstedelsessted: Aarschot, Belgium

ελληνικά (el)

ΥΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

- μοντέλο:
223
- εμπορικό σήμα:
Duracell
- Όνομα και διεύθυνση του κατασκευαστή:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.
- Αντικείμενο της δήλωσης:
Μπαταρία λιθίου μετάλλου
- Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι σύμφωνος προς τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης και Άλλη ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης, κατά περίπτωση:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Αναφορές στα σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιούνται ή αναφορές στις λοιπές τεχνικές προδιαγραφές σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

υπογραφή 
όνομα: Milena Radisavljevic
θέση: Regulatory Affairs Manager E&A
τόπος έκδοσης: Aarschot, Belgium

français (fr)

DECLARATION UE DE CONFORMITE

- Modèle:
223
- Marque:
Duracell
- Nom et adresse du fabricant:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Représentant autorisé:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.
- Objet de la déclaration:
Pile au lithium métallique
- L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable et Autres législations d'harmonisation de l'Union, s'il y a lieu:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Signature



Nom: Milena Radisavljevic

Fonction: Regulatory Affairs Manager E&A

Lieu d'émission: Aarschot, Belgium

latviešu valoda (lv)

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

- Modela:
223
- Brand:
Duracell
- Ražotāja nosaukums un adrese
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Pilnvarotais pārstāvis
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja atbildību
- Deklarācijas priekšmets
Metāla litija baterija
- Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Savienības saskaņotajam tiesību aktam un Citam Savienības saskaņotajam tiesību aktam, ja piemērojams
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Atsauces uz attiecīgajiem izmantojamiem saskaņotajiem standartiem vai uz citām tehniskajām specifikācijām, attiecībā uz ko tiek deklarēta atbilstība
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-5
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Paraksts



Vārds, uzvārds: Milena Radisavljevic
Amats: Regulatory Affairs Manager E&A
Izdošanas vieta: Aarschot, Belgium

lietuvių kalba (lt)

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

- Modelio:
223
- Prekės ženklas
Duracell
- Gamintojo arba jo įgaliotojo atstovo pavadinimas ir adresas:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Įgaliotasis atstovas :
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe
- Deklaracijos objektas:
Choose an item.
- Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus ir kitus derinamuosius Sąjungos teisės aktus, jeigu taikoma:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Nuorodos į susijusius taikytus darniuosius standartus arba kitas technines specifikacijas, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Parašas



Vardas ir pavardė: Milena Radisavljevic
Amats: Regulatory Affairs Manager E&A
Išdavimo vieta: Aarschot, Belgium

Nederlands (nl)

EU CONFORMITEITSVERKLARING


- Merk:
223
- Merk:
Duracell
- Naam en adres van de fabrikant:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Geautoriseerde vertegenwoordiger:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.
- Voorwerp van de verklaring:
Lithiummetaalbatterij
- Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie en andere harmonisatiewetgeving van de Unie, indien van toepassing:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Handtekening 
Naam: Milena Radisavljevic
Functie: Regulatory Affairs Manager E&A
Plaats van afgifte: Aarschot, Belgium

Română (ro)

DECLARAȚIA UE DE CONFORMITATE

- Model:
223
- Marcă:
Duracell
- Denumirea și adresa producătorului
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Reprezentant autorizat:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Prezenta declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului
- Obiectul declarației
Baterie cu litiu metalic
- Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația relevantă de armonizare a Uniunii: și După caz, alte acte din legislația de armonizare a Uniunii
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Trimiterile la standardele armonizate relevante folosite sau trimiterile la alte specificații tehnice în legătură cu care se declară conformitatea.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Semnătura 
Numele: Milena Radisavljevic
Funcția: Regulatory Affairs Manager E&A
Locul emiterii: Aarschot, Belgium

Suomi (fi)

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

- Malli:
223
- Merkki:
Duracell
- Valmistajan nimi ja osoite:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Valtuutettu edustaja:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.
- Vakuutuksen kohde:
Litiummetalliparisto
- Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen ja Muu unionin yhdenmukaistamissäädös (tapauksen mukaan):
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Viittaus niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viittaus muihin teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Allekirjoitus



Nimi: Milena Radisavljevic

Tehtävä: Regulatory Affairs Manager E&A

Myöntämispaiikka: Aarschot, Belgium

magyar (hu)

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

- Modell:
223
- Márka:
Duracell
- A gyártó neve és címe:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Meghatalmazott képviselő:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki
- A nyilatkozat tárgya:
Fém-lítium akkumulátor
- A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak és adott esetben egyéb uniós harmonizációs jogszabály:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki előírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfelelőségi nyilatkozatot tettek
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Aláírás



Név: Milena Radisavljevic
Beosztás: Regulatory Affairs Manager E&A
A kiállítás helye: Aarschot, Belgium

polski (pl)

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

- Model:
223
- Marka:
Duracell
- Nazwa i adres producenta:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Upoważniony przedstawiciel
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta
- Przedmiot deklaracji:
Bateria litowo-metalowa
- Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego i innym unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym, w stosownych przypadkach:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Podpis



Imię i nazwisko: Milena Radisavljevic
Stanowisko: Regulatory Affairs Manager E&A
Miejsce wydania: Aarschot, Belgium

slovenčina (sk)

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

- Model:
223
- Brand:
Duracell
- Meno a adresa výrobcu:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Splnomocnený zástupca:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu
- Predmet vyhlásenia:
Lítium-kovová batéria
- Uvedený predmet vyhlásenia je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie
Prípadne ďalšie harmonizačné právne predpisy Únie
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa zhoda vyhlasuje.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Podpis



Meno: Milena Radisavljevic

Funkcia: Regulatory Affairs Manager E&A

Miesto vydania: Aarschot, Belgium

svenska (sv)

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

- Modell:
223
- Varumärke:
Duracell
- Namn på och adress till tillverkaren:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Auktoriserad representant:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.
- Föremål för försäkran:
Litiummetallbatteri
- Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med den relevanta unionslagstiftningen om harmonisering och Annan harmoniserad unionslagstiftning i förekommande fall:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till andra tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Namnteckning

Namn: Milena Radisavljevic

Befattning: Regulatory Affairs Manager E&A

Ort: Aarschot, Belgium

Malti (mt)

DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ TAL-UE

- Mudell:
223
- Marka:
Duracell
- L-isem u l-indirizz tal-manifattur:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Rappreżentant awtorizzat:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Din id-dikjarazzjoni tal-konformità tinħareg taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur.
- L-għan tad-dikjarazzjoni:
Batterija tal-litju tal-metall
- L-għan tad-dikjarazzjoni deskritt hawn fuq huwa konformi mal-leġiżlazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal
-Unjon u Leġiżlazzjoni dwar l-armonizzazzjoni oħra tal-Unjoni meta tkun applikabbli:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Ir-referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntużaw, jew ir-referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniċi l-oħrajn li skonthom qed tiġi ddikjarata l-konformità.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Firma




Isem: Milena Radisavljevic
Funzjoni: Regulatory Affairs Manager E&A
Post tal-ħruġ: Aarschot, Belgium

português (pt)

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE

- Modelo:
223
- Marca:
Duracell
- Nome e endereço do fabricante:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Representante autorizado:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.
- Objeto da declaração:
Pilha de lítio metálico
- Objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável, Outra legislação de harmonização da União, se aplicável:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas ou às outras especificações técnicas em relação às quais a conformidade é declarada.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Assinatura 
Nome: Milena Radisavljevic
Cargo: Regulatory Affairs Manager E&A
Local de emissão: Aarschot, Belgium

slovenščina (sl)

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

- Model:
223
- Brand:
Duracell
- Ime in naslov proizvajalca:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Pooblaščen zastopnik
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec
- Predmet izjave:
Kovinska litijeva baterija
- Predmet navedene izjave je v skladu z ustrežno zakonodajo Unije o harmonizaciji in Po potrebi z drugo zakonodajo Unije o harmonizaciji:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Sklicevanja na uporabljene harmonizirane standarde ali sklicevanja na druge tehnične specifikacije v zvezi s skladnostjo, ki je navedena v izjavi.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Podpis



Ime: Milena Radisavljevic

Funkcija: Regulatory Affairs Manager E&A

Kraj izdaje: Aarschot, Belgium

Norwegian (Nor)

EU-SAMSVARSERKLÆRING

- Modell:
223
- Varemerke:
Duracell
- Fabrikantens navn og adresse:
Duracell International Operations Sàrl, Chemin de Blandonnet 8, 1214 Vernier, Geneva, Switzerland
- Autorisert representant:
Duracell Batteries BV, Nijverheidslaan 7, 3202 Aarschot, Belgium
- Denne samsvarserklæringen utstedes under fabrikantens eneansvar.
- Målet med erklæringen:
Metall litiumbatteri
- Målet med erklæringen beskrevet ovenfor er i samsvar med det relevante Union-harmoniseringslovgivningsdirektiv og annen Union-harmoniseringslovgivning der det er aktuelt:
EU Battery Regulation 2023/1542
EC REACH Regulation (EC 1907/2006)
EU POP Regulation 2019/1021
EU Packaging and packaging waste Regulation 2025/40
- Henvisninger til de relevante harmoniseringsstandardene brukt eller henvisninger til de andre tekniske spesifikasjonene som det er erklært samsvar med.
EN IEC 60086-1
EN IEC 60086-2
EN IEC 60086-3
EN IEC 60086-4
UL 16422
UN/DOT 38.3

Signatur



Navn: Milena Radisavljevic

Funksjon: Regulatory Affairs Manager E&A

Utstedelsessted: Aarschot, Belgium